

## 415819-2026 - Procedura konkurencyjna

Niemcy – Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania – Objektplanung nach § 35 HOAI 2021

OJ S 115/2026 17/06/2026

Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy  
Usługi

### 1. Nabywca

---

#### 1.1. Nabywca

Oficjalna nazwa: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

E-mail: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)

Status prawny nabywcy: Instytucja lokalna

Sektor działalności instytucji zamawiającej: Ogólne usługi publiczne

### 2. Procedura

---

#### 2.1. Procedura

Tytuł: Objektplanung nach § 35 HOAI 2021

Opis: Zur Förderung der Inklusion sowie zur strukturellen Entlastung des Schulstandortes sollen an der Nordlicht-Schule (NLS) zusätzliche Klassenräume geschaffen und zugleich die Betreute Offene Ganztagschule (BOGS) dauerhaft und funktional im Bestand untergebracht werden. Die Maßnahme besteht aus zwei funktional unmittelbar zusammenhängenden Teilprojekten, die als eine Gesamtmaßnahme zu planen, zu koordinieren und umzusetzen sind. Im Bestandsgebäude der Nordlicht-Schule sollen durch Umbaumaßnahmen die erforderlichen Räumlichkeiten für die BOGS geschaffen werden. Gleichzeitig ist ein Neubau bzw. Erweiterungsbau für Campusklassen vorgesehen, in dem Klassenräume untergebracht werden, die derzeit noch provisorisch in Räumen der BOGS genutzt werden. Durch diese Neuordnung sollen Nutzungskonflikte aufgelöst und eine langfristig tragfähige Raumstruktur für Unterricht und Ganztagsbetrieb geschaffen werden. Aufgrund des bestehenden Platzmangels besteht ein hoher zeitlicher Handlungsdruck. Die Planung ist daher zielgerichtet, koordiniert und terminorientiert vorzunehmen.

Identyfikator procedury: b1000000-c0de-4000-a000-00d461943072

Wewnętrzny identyfikator: 2026-032-1300

Rodzaj procedury: Otwarta

Procedura jest przyspieszona: nie

##### 2.1.1. Przeznaczenie

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynieryjne i planowania

##### 2.1.2. Miejsce realizacji

Adres pocztowy: Kappeller Straße 27 b

Miejscowość: Süderbrarup

Kod pocztowy: 24392

Podpodział krajowy (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

Kraj: Niemcy

##### 2.1.4. Informacje ogólne

Informacje dodatkowe: Die EU-Richtlinie 2014/24/EU fordert die barrierefreie Bereitstellung der Vergabeunterlagen (Ausschreibungsunterlagen, FAQ-Listen, geänderte Unterlagen) für die Bieter. Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich elektronisch über die eVergabe-Plattform B\_I Medien zur Verfügung gestellt. Die Kommunikation während des Vergabeverfahrens erfolgt ebenfalls ausschließlich elektronisch über die eVergabeplattform B\_I Medien. Aus diesem Grund ist eine kostenlose Registrierung auf der eVergabe-Plattform B\_I Medien für die Abgabe eines Angebots zwingend notwendig. Für bereits registrierte Bieter ändert sich der Prozessablauf nicht. Bieter können Angebote nur in elektronischer Form über die eVergabe-Plattform B\_I Medien einreichen. Angebote, die in Papierform oder per E-Mail eingehen, dürfen nicht berücksichtigt werden. Bieterfragen sollten möglichst bis spätestens zu dem unter Ziffer 5.1.11 genannten Zeitpunkt über die eVergabeplattform B\_I Medien gestellt werden. Nicht rechtzeitig gestellte Bieterfragen können unbeantwortet bleiben. Bei Bedarf wird ein Fragen- und Antwortenkatalog (FAQ-Liste) auf der Seite <https://bimedien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D461943072> bei den Vergabeunterlagen veröffentlicht. Mit dem Angebot sind folgende Unterlagen zusätzlich einzureichen: (1) Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass kein Verbot einer Auftragsvergabe nach Art. 5k der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 in der Fassung des Art. 1 Ziff. 23 der Verordnung (EU) 2022 /576 des Rates vom 8. April 2022 zur Änderung der Verordnung (EU) Nr. 833/2014 über restriktive Maßnahmen angesichts der Handlungen Russlands, die die Lage in der Ukraine destabilisieren, vorliegt, (2) Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) Informationen zum Bewerber, Bieter bzw. Mitglied der Bietergemeinschaft. Bietergemeinschaften haben die Eigenerklärungen zu (1) und (2) für alle Mitglieder der Bietergemeinschaft einzureichen. Mit dem Angebot ist ein Zeitplan einzureichen, welcher im Rahmen der Zuschlagskriterien in die Angebotswertung einfließt. Es wird darauf hingewiesen, dass von der Vergabestelle vor der Auftragsvergabe ein Auszug aus dem Wettbewerbsregister eingeholt wird. Es gilt deutsches Recht.

**Podstawa prawna:**

Dyrektywa 2014/24/UE

vgv -

**2.1.6. Podstawy wykluczenia**

Powody wykluczenia źródła: Uwaga

Naruszenie obowiązków określonych w podstawach wykluczenia o charakterze wyłącznie krajowym: Zwingende bzw. fakultative Ausschlussgründe nach §§ 123 bis 126 GWB

## 5. Część zamówienia

---

**5.1. Część zamówienia: LOT-0001**

Tytuł: Objektplanung nach § 35 HOAI 2021

Opis: Zur Förderung der Inklusion sowie zur strukturellen Entlastung des Schulstandortes sollen an der Nordlicht-Schule (NLS) zusätzliche Klassenräume geschaffen und zugleich die Betreute Offene Ganztagsschule (BOGS) dauerhaft und funktional im Bestand untergebracht werden. Die Maßnahme besteht aus zwei funktional unmittelbar zusammenhängenden Teilprojekten, die als eine Gesamtmaßnahme zu planen, zu koordinieren und umzusetzen sind. Im Bestandsgebäude der Nordlicht-Schule sollen durch Umbaumaßnahmen die erforderlichen Räumlichkeiten für die BOGS geschaffen werden. Gleichzeitig ist ein Neubau bzw. Erweiterungsbau für Campusklassen vorgesehen, in dem Klassenräume untergebracht werden, die derzeit noch provisorisch in Räumen der BOGS genutzt werden. Durch diese Neuordnung sollen Nutzungskonflikte aufgelöst und eine langfristig tragfähige Raumstruktur für Unterricht und Ganztagsbetrieb geschaffen werden. Aufgrund des bestehenden

Platzmangels besteht ein hoher zeitlicher Handlungsdruck. Die Planung ist daher zielgerichtet, koordiniert und terminorientiert vorzunehmen.

Wewnętrzny identyfikator: 2026-032-1300

#### **5.1.1. Przeznaczenie**

Charakter zamówienia: Usługi

Główna klasyfikacja (cpv): 71240000 Usługi architektoniczne, inżynierskie i planowania

#### **5.1.2. Miejsce realizacji**

Adres pocztowy: Kappelner Straße 27 b

Miejscowość: Süderbrarup

Kod pocztowy: 24392

Podział krajowy (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)

Kraj: Niemcy

#### **5.1.3. Szacowany okres obowiązywania**

Data zakończenia trwania: 31/12/2027

Inny okres: Nieznany

#### **5.1.6. Informacje ogólne**

##### **Zastrzeżony udział:**

Udział nie jest zastrzeżony.

Projekt zamówienia niefinansowany z funduszy UE

Zamówienie jest objęte zakresem Porozumienia w sprawie zamówień rządowych (GPA): tak

Przedmiotowe zamówienie jest odpowiednie również dla małych i średnich przedsiębiorstw (MŚP): tak

Informacje dodatkowe: #Besonders auch geeignet für:freelance#

#### **5.1.7. Zamówienia strategiczne**

Cel zamówienia strategicznego: Zamówienia inne niż strategiczne

#### **5.1.9. Kryteria kwalifikacji**

Źródła kryteriów wyboru: Uwaga

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Angabe zur Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft:

Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über die Mitgliedschaft bei der Berufsgenossenschaft

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Angaben zur Zahlung von Steuern, Abgaben und Beiträgen zur gesetzlichen Sozialversicherung: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über die ordnungsgemäße Erfüllung der Verpflichtung zur Zahlung von Steuern und Abgaben sowie der Beiträge zur gesetzlichen Sozialversicherung, soweit eine Pflicht zur Beitragszahlung besteht

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Angabe, dass nachweislich keine schwere Verfehlung begangen wurde, die die Zuverlässigkeit als Bieter in Frage stellt: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass keine Ausschlussgründe gemäß § 123 oder § 124 GWB vorliegen und dass in den letzten zwei Jahren nicht aufgrund eines Verstoßes gegen Vorschriften, der

zu einem Eintrag im Gewerbezentralregister geführt hat, eine Belegung mit einer Freiheitsstrafe von mehr als drei Monaten oder einer Geldstrafe von mehr als 90 Tagessätzen oder einer Geldbuße von mehr als 2.500 Euro erfolgt ist

Kryterium: Inne wymagania ekonomiczne lub finansowe

Opis kryterium selekcji: Angabe zu Insolvenzverfahren und Liquidation: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass ein Insolvenzverfahren oder ein vergleichbares gesetzlich geregeltes Verfahren weder beantragt noch eröffnet wurde, ein Antrag auf Eröffnung nicht mangels Masse abgelehnt wurde und sich das Unternehmen nicht in Liquidation befindet

Kryterium: Wpis do odpowiedniego rejestru zawodowego

Opis kryterium selekcji: Angaben zur Eintragung ins Berufsregister des Sitzes oder Wohnsitzes des Unternehmens: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass keine Verpflichtung zur Eintragung in ein Berufsregister besteht bzw. Eigenerklärung, bei welchem Berufsregister eine Eintragung erfolgt ist

Kryterium: Specyficzny średni roczny obrót

Opis kryterium selekcji: Angaben zum Umsatz des Unternehmens, Leistungen betreffend, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen) über den Umsatz des Unternehmens in den letzten drei abgeschlossenen Geschäftsjahren, soweit er Leistungen betrifft, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind unter Einschluss des Anteils bei gemeinsam mit anderen Unternehmen ausgeführten Leistungen

Kryterium: Średnia roczna liczba pracowników

Opis kryterium selekcji: Angaben zu den für die Ausführung der Leistung zur Verfügung stehenden Arbeitskräften: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass die für die Ausführung der Leistungen erforderlichen Beschäftigten zur Verfügung stehen

Kryterium: Referencje dotyczące określonych prac

Opis kryterium selekcji: Ausführung von Leistungen, die mit der zu vergebenden Leistung vergleichbar sind: Eigenerklärung (Formblatt gemäß Vergabeunterlagen), dass in den letzten drei Jahren vergleichbare Leistungen ausgeführt wurden

#### **5.1.10. Kryteria udzielenia zamówienia**

**Kryterium:**

Rodzaj: Cena

Nazwa: Angebotspreis gem. Preisblatt

Opis: Der niedrigste Preis erhält 5 Punkte. Ein Angebotspreis, der doppelt so hoch oder höher ist als der niedrigste Preis, erhält 0 Punkte. Preise die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als der höchste Preis. Dafür wird die folgende Formel verwendet:

$$\text{Pkt} = ((P_i - P_{\min}) / P_{\min}) * 5 \text{ Pkt.} = \text{Vergebene Punkte für den angebotenen Preis } P_i$$
$$P_i = \text{Angebotener Preis}$$
$$P_{\min} = \text{Niedrigster angebotener Preis}$$

Kategoria kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 60

**Kryterium:**

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Planungsbeginn nach Auftragserteilung in Kalendertagen

Opis: Die niedrigste Zeitangabe in Kalendertagen erhält 5 Punkte. Zeitangaben zwischen 0 und 14 Kalendertage werden auf 14 Kalendertage aufgerundet. Alle Zeitangaben von 14 Kalendertagen oder weniger erhalten die volle Punktzahl. Eine Zeitangabe, von 28 Kalendertagen oder höher erhält 0 Punkte. Zeitangaben die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als die niedrigste Zeitangabe (14 Kalendertage). Dafür wird die folgende Formel verwendet:  $\text{Pkt} = 5 - ((Z_i - 14) / 14) * 5$  Pkt. = Vergebene Punkte für die angegebene Zeit  $Z_i$   $Z_i$  = Angegebene Zeit in Kalendertagen 14 = Niedrigste angegebene Zeit in Kalendertagen

Kategorie kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 10

**Kryterium:**

Rodzaj: Jakość

Nazwa: Zeitlicher Ablauf zwischen Planungsbeginn und Abschluss der LP 4 in Wochen

Opis: Die niedrigste Zeitangabe in Wochen erhält 5 Punkte. Eine Zeitangabe, die doppelt so hoch oder höher ist als die niedrigste Zeitangabe, erhält 0 Punkte. Zeitangaben die dazwischen liegen, erhalten proportional weniger Punkte als die niedrigste Zeitangabe. Dafür wird die folgende Formel verwendet:  $\text{Pkt} = 5 - ((Z_i - Z_{\min}) / Z_{\min}) * 5$  Pkt. = Vergebene Punkte für die angegebene Zeit  $Z_i$   $Z_i$  = Angegebene Zeit in Wochen  $Z_{\min}$  = Niedrigste angegebene Zeit in Wochen Die Angaben sind in einem Zeitplan darzustellen

Kategorie kryterium udzielenia zamówienia waga: Waga (wartość procentowa, dokładna)

Kryterium udzielenia - Liczba: 30

#### 5.1.11. Dokumenty zamówienia

Języki, w których dokumenty zamówienia są oficjalnie dostępne: niemiecki

Termin występowania z wnioskiem o dodatkowe informacje: 10/07/2026 12:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Adres dokumentów zamówienia: <https://bi-medien.de/ausschreibungsdienste/ausschreibungen/D461943072>

#### 5.1.12. Warunki udzielenia zamówienia

**Warunki zgłoszenia:**

Zgłoszenie elektroniczne: Wymagane

Adres na potrzeby zgłoszenia: <https://bi-medien.de>

Języki, w których można składać oferty lub wnioski o dopuszczenie do udziału: niemiecki

Katalog elektroniczny: Niedozwolone

Oferty wariantowe: Niedozwolone

Oferenci mogą złożyć więcej niż jedną ofertę: Niedozwolone

Termin składania ofert: 16/07/2026 23:59:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Okres, przez który oferta musi pozostać ważna: 59 Dni

**Informacje, które można uzupełnić po upływie terminu zgłoszeń:**

Według uznania nabywcy wszystkie brakujące dokumenty dotyczące oferenta mogą zostać przedłożone później.

Informacje dodatkowe: Unterlagen werden im Rahmen des § 56 Abs. 2 bis 4 VgV nachgefordert. Die Nachforderung von leistungsbezogenen Unterlagen, die die Wirtschaftlichkeitsbewertung der Angebote anhand der Zuschlagskriterien betreffen, ist ausgeschlossen. Dies gilt nicht für Preisangaben, wenn es sich um unwesentliche Einzelpositionen handelt, deren Einzelpreise den Gesamtpreis nicht verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb nicht beeinträchtigen. Ferner werden Preisangaben nicht nachgefordert, wenn es sich um wesentliche Einzelpositionen handelt, deren

Einzelpreise den Gesamtpreis verändern oder die Wertungsreihenfolge und den Wettbewerb beeinträchtigen.

**Informacje na temat publicznego otwarcia:**

Data otwarcia: 17/07/2026 10:00:00 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni

Informacje dodatkowe: Die Öffnung der Angebote ist nicht öffentlich. Eine Teilnahme an der Öffnung der Angebote ist daher nicht zugelassen.

**Warunki zamówienia:**

Wykonanie zamówienia musi odbywać się w ramach programów zatrudnienia chronionego: Jeszcze nie wiadomo

Fakturowanie elektroniczne: Dozwolone

Stosowane będą zlecenia elektroniczne: tak

Stosowane będą płatności elektroniczne: tak

**5.1.15. Techniki**

**Umowa ramowa:**

Brak umowy ramowej

**Informacje o dynamicznym systemie zakupów:**

Brak dynamicznego systemu zakupów

**5.1.16. Dalsze informacje, mediacja i odwołanie**

Organ odwoławczy: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus

Informacje o terminach odwołania: Genaue Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen: Gemäß § 160 Abs. 3 S. 1 GWB ist ein Nachprüfungsantrag unzulässig, soweit: 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 GWB bleibt unberührt; 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden; 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia: Kreis Schleswig-Flensburg

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych: Kreis Schleswig-Flensburg

Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału: Kreis Schleswig-Flensburg

Organizacja rozpatrująca oferty: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

## 8. Organizacje

---

**8.1. ORG-0001**

Oficjalna nazwa: Amt Süderbrarup - Der Amtsvorsteher

Numer rejestracyjny: T:04641780

Adres pocztowy: team Allee 22

Miejscowość: Süderbrarup

Kod pocztowy: 24392  
Podpodział krajowy (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)  
Kraj: Niemcy  
E-mail: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)  
Telefon: 04641780  
Adres strony internetowej: <https://www.amt-suederbrarup.de/>

**Role tej organizacji:**

Nabywca  
Organizacja rozpatrująca oferty

**8.1. ORG-0002**

Oficjalna nazwa: Kreis Schleswig-Flensburg  
Numer rejestracyjny: Leitweg-ID: 01059-0000-23  
Departament: FD Recht und Zentrale Vergabestelle  
Adres pocztowy: Flensburger Str. 7  
Miejscowość: Schleswig  
Kod pocztowy: 24837  
Podpodział krajowy (NUTS): Schleswig-Flensburg (DEF0C)  
Kraj: Niemcy  
Punkt kontaktowy: Frau Gabor  
E-mail: [zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de](mailto:zentrale.vergabestelle@schleswig-flensburg.de)  
Telefon: +49 (4621) 87815  
Faks: +49 (4621) 878555  
Adres strony internetowej: <https://www.schleswig-flensburg.de>

**Role tej organizacji:**

Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat postępowania o udzielenie zamówienia  
Organizacja przyjmująca wnioski o dopuszczenie do udziału  
Organizacja udzielająca dodatkowych informacji na temat procedur odwoławczych

**8.1. ORG-0003**

Oficjalna nazwa: Vergabekammer Schleswig-Holstein beim Ministerium für Wirtschaft, Verkehr, Arbeit, Technologie und Tourismus  
Numer rejestracyjny: T:04319884640  
Departament: Vergabekammer Schleswig-Holstein  
Adres pocztowy: Düsternbrooker Weg 94  
Miejscowość: Kiel  
Kod pocztowy: 24105  
Podpodział krajowy (NUTS): Kiel, Kreisfreie Stadt (DEF02)  
Kraj: Niemcy  
E-mail: [vergabekammer@wimi.landsh.de](mailto:vergabekammer@wimi.landsh.de)  
Telefon: +49 (431) 988-4542  
Faks: +49 (431) 988-4702  
Adres strony internetowej: <http://www.wirtschaftsministerium.schleswig-holstein.de>

**Role tej organizacji:**

Organ odwoławczy

**8.1. ORG-0004**

Oficjalna nazwa: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)  
Numer rejestracyjny: 0204:994-DOEVD-83

Miejscowość: Bonn  
Kod pocztowy: 53119  
Podpodział krajowy (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)  
Kraj: Niemcy  
E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)  
Telefon: +49228996100  
**Role tej organizacji:**  
TED eSender

## Informacje o ogłoszeniu

---

Identyfikator/wersja ogłoszenia: a030d107-2834-46eb-923b-99770f41e9fb - 01  
Typ formularza: Procedura konkurencyjna  
Rodzaj ogłoszenia: Ogłoszenie o zamówieniu lub ogłoszenie o koncesji – tryb standardowy  
Podrodzaj ogłoszenia: 16  
Ogłoszenie – data wysłania: 16/06/2026 14:26:55 (UTC+02:00) czas wschodnioeuropejski, czas środkowoeuropejski letni  
Języki, w których przedmiotowe ogłoszenie jest oficjalnie dostępne: niemiecki  
Numer publikacji ogłoszenia: 415819-2026  
Numer wydania Dz.U. S: 115/2026  
Data publikacji: 17/06/2026